GAZETA
DE TRANSILVANIA.

ANUL (КЪ ПРЕАНАЛТА ВОІЕ.) AL VIII-LEA

Nro 8. *Brashov, 25. Januarie.* 1845.

Gazeta de Transilvania ese de dóĭ orĭ ши Фóіса одатъ пе сэптъмънъ. Прецюл лор есте пе анул ынтрег 8 фіорінĭ (24 дóзечерĭ) ын апарь ши 7 фіорінĭ арджинт ын Брашов.

Препэмераціа се фаче ын Брашов ла Редакціе саŭ ла Едіторул, іар ын апарь пе ла к. к. поше, кът ши ла DDнiĭ прієтенĭ кореспонденцĭ аĭ потрівіт: ын Бъкуреші ла D. лібрар І. Романов ет Комп.

Есемпларе ынтреці маі авем.

АРТІКОЛ ЛЮЧЕПЪТОРІЮ.

Колонізаціе.

II.

(Ынкеіере.)

Ын пъмърул трекът не ынсърчінаръм а аръта ши пъреріле деспре колонізареа ынор церĭ дако-папоніче, саŭ пъмаі а ынор цінътърĭ din ачелеашĭ.

Тот че дедъчем ачі деспре колонізаціе есте пъмаі резултатул ынор дискърсурĭ інтересанте че авърът кь ніще бърбацĭ ромънĭ, пемцĭ ши ынгурĭ. Кънд пъмълічіцій стреіні ворбеск де колонізаціе не мълеріле Дътореі ши пінтре Карпацĭ, еĭ парте маре въдеск о преа слабъ коношцере але ачестор церĭ але поастре, еĭ се мълцъмеск маі мълт кь коск пъмънтул де родіторіĭ, іар патъра пропріетъціĭ ын ачесте церĭ преа пуцінĭ о есамінъ. Ноĭ ны требе съ фачем ка ши ачеі стреіні, чі съ ынтребъм маі наінте де тоате: колоніцій карĭ ар фі съ вie ын кътаре парте а Дачіеĭ саŭ а Папоніеĭ, ын че релаціе ар девені еĭ кътрe патріе ши кътрe пропріетарĭ, кънд пъмънт че ар ста sub jure nullius (сэпт дрептул німънзĭ) негрешіт ны вор маі гъсі.

Ачеастъ ынтребаре ын Трансілванія е маі аневоіе а о деслега де кът орĭ унде ын преціърул пострu маі въртос пентрu фелірíта патърu а пропріетъціĭ де пъмънт. Ун колоніст venind ла ноі требе съ баце преа біне де сеамъ, не че пъмънт се ашазъ. Кънд ун фелĭ ва фі ел кондіціонат ынтре сасі; алтфелĭ ва фі пріміт ынтре съкзі, карĭ ын мэтоаселе лор цінътърĭ ши пънъ акума се ваіерь асупра преа деселĭ попълацій ши не кът пот din еĭ се стрекърь din времі ын времі ын фелірĭ де калітъцĭ маі жос п'інтре ромъніме ши ынгуріме ши ажът ынгурілор а'ши маі консолида націоналітатеа преа пуцін пъмъроасъ; алтфелĭ іаръш с'ар ашеза колоністул не пропріетатеа арістократілор ын комітате, унде пънъ ын ачест чеас релаціа лъĭ кътрu пропріетарĭ н'ар пътea фі алта, де кът мълт саŭ маі пуцін чеea а ромънулуĭ саŭ а ынгурлуĭ іобацĭ, каре асэдъ ши пентрu сіне ши пентрu пропріетарĭ о сътъ патрu зіле (термін де міжлок) не ан; саŭ дакъ стреінілор лі с'ар пропъне кондіціі маі бюне, атунчі неапърат къ векіі пътънтені іобаці карĭ de сътe de ані траг ын патріе ши біне-ле ши ръул de о потрівъ, ар чере ын партеші тот асеменea кондіціі. Адаогъ ла ачестea къ ынгурії ши съкзіі ашĭ тем ши ашĭ пъзеск націоналітатea дела о времe ынкоаче ын о мъсуръ атът de маре, ынкът — че съ аскэндем кзіеле ын сак — ши de ун пътър мік de колоніцĭ стреінĭ ашезацĭ тот ла ун лок се ынгрецошазъ. De ачі біне, къ ши пропънереа de дъпъзі а рецелуĭ Віртемберцій фъ прімітъ ын комітате кат къ фацъ посторъцъ ши се ымпъртъши пропріетарілор ка ына din челе маі серіоасе. — Din кътe десватері се авзіръ асупра колонізаціеі ын адвънъріле маркале ны ноці кълеце маі мълт, de кът къ арделеніĭ ынкъ ны се ынъръ нічі асупра ынтребърії, дакъ аре патріа требінцъ de лъкзіторі саŭ ны. Мълцĭ кадъ маі адънк ын вінторіŭ ши афлъ, къ попълація de астъзі ши песте 50 ані ва девені din сінеш мълт маі пъмъроасъ фъръ нічі ун адаос стреін ши къ дакъ Трансілванія тотуш аре требінцъ de лъкзіторі маі мълці ын презент, ачеіа ар фі съ се алеагъ фоарте біне ши съ се ымпарцъ прін тоате ынгурiле патріеі маі мълт ка съ фie дaскалі аĭ попоръло поастре ын агрікълтърь ши ын месерії, de кът ка съ мълціаскъ попълація преа тare.

Дъпъ тоате ачестea кредем, къ деспре колонізаціа че ар фі а се фаче ын Трансілванія саŭ ын Ынгаріа, маі кърънд саŭ маі тързіŭ вом чіті опініі дедъсе маі не ларг ын жърналеле ынгаре ши цермане. Ун артікол ал D-лъĭ Фогараші требът маі дъпъзі ын Erd Hiradó ны кредем съ фак гuгоre.

Дакъ не ар фі ертат, ам трече ши ын Молдаво-Ромънія ны ка съ не колонізът аколо, ны, чі пъмаі пе кътева мінуте кь дъхъл, ка съ ынтребът ши ноі (кат ын пъмеле алтора), дакъ патріоцій de аколо воіеск колонізаціе стреінь ши кь че кондіціі.

Пре кът цім ноі, тінарівл молдаво-ромън пънъ акум с'аŭ окупат преа пуцін кь треаба колонізаціеі, ны кь доар ын ачеле дóъ принципате н'ар сімці мълці требінца

де лъкъторї маї мълцї ші маї индестріошї, чї поате къ сăв din політикъ, сăв — ла вній — ші din непъсаре; din політикъ, ка пе пріп стомот преа маре съ трагъ преа мълт лъареа аминте а стрeiнілор асвпръшї; din непъсаре, пентрв къ аренzіле де кăзіна апї .лпкоаче дăв вепіт маї вън ла о парте ші ла алта . . . Фіе. — .Лпсъ ла анвл 1838 възърът .лп Кăріерăл ромънеск „О черкаре асвпра ашезъмънтълві де колонії елвеціене .лп Цара ромънеаскъ скрісъ франzозеще де H. de Buvelot,“ традвсъ ші ромънеще дела Np. 27—35 аї ачелеіаш газете. Плавл .лп ачеа дісертаціе десфъшврат де а колоніza цара ромънъ кв елвеціені — де вінъ романікъ — аъ ажвнс ла маторітате .лп капетеле вnор пвцінї асоціндзле ші алте ідеї .лп ачеаш вeатінсе. Іатъ ші резълтатвл нвмаї пе скврт а вnеї меditаціі серіоасе асвпра колонізаціеї .лп Молдаво-Ромънія.

Съ пвнем, — аша .лпчеп молдаво-ромънії, — къ поziціа поастръ політікъ е лъмврітъ ші стабілітъ астфелїв, .лп кът стреінії съ фіе .лпкредінцаці къ вепіпd аічї пв вор авea а фаче de кът нвмаї кв національітатea ромънъ, атвнчї пої ачелора леам ворвї аша: Афлаці стреінілор, къ стръвнії поштрї неаъ пъстрат ачесте церї .лптре лвптеле пеавтъратe апъръндзле де інкерсії фелїврїте, .лп кът пе кът вадеці вої de пелвкрат ші целенїт пътънтвл, пе атът ачела естеадъпат кв съпцеле маї марілор поштрї ші .лпгрăшат кв оaселе лор. Nв въ мірацї, къ пътънтвл ачеста е преа пвцін врăзdат, чї гъндіцї къ пої п'авърът кънd съ.л лвкрът de ам фі фост .лпкъ пе атъта de індестріошї, кънчї фрвнтаціі націеї поастре авea а.л апъра — .лп фелїврї de кінърї —, іар церавл пънъ аквма пв ера сігвр de чеea че твнчіа, чї ел петречеа аічї парте маре ка de dзкъ, ка ші вn стреін; атът непорочіріле аъ фост de кътпліте каре аъ ажвнс капетеле поастре. Тот ачеаста е прічіна ші а рърімеї лъкъторілор ла пої. Дечї пої прімім колоніщї .лп міжлокъл пострв; .лпсъ пе лъпъ че ші пої пе .лпсърчінът а ле асігвра вn вііторіъ атът de вън пре кът поате съ фіе а тътврор векілор пътънтеї, черет неапърат; 1) Ка колоніщії карії він ла пої съ се алеагъ din о націе че ар сімпатіza маї біне кв поі, кът ам зіче сăв прін редірea кв літва сăв прін кліmъ; 2) Ка еї ашезъндзсе пе пътънтвл пострв съ десвраче орї каре алтъ національітате ші съ се .лптрвпе кв тотвл .лп національітатea поастръ ромънъ; токма пентрв ачеаста 3) съ пв .лпвіте, dакъ пої пв вом сфері, ка колоніщії съ се ашеzе маї мълте сате сăв мії тот ла вn лок, пентрв къ інтересвл атът ал патріеї къвтат din пвнтвл індестріеї, кът ші ал національтъцїї о чере ачеаста аша ші пв алтфелїв; 4) Токма пентрв къ в'аці ашezат .лп патріа поастрв, съ въ цінеці de datорїе а пв тъінві de кътрв векії еї лъкъторї німіка din къте вої пріп о ърсіт маї порочітоаре къноащеці маї біне .лп ратвл економіеї ші а месерілор, чї съ.ї дещептаці ка пе піще фрацї аї вощрї пънъ ачі мълт асвпріді ші съпъраді.

Ачестеа ар фі кондіції цепераle пентрв колонізаціе .лп ачеле церї, іар челе спеціале стаъ .лп тъна ші .лп інтересвл гвверпвлві ші а пропріетарілор кв пекліпгіта респектаре а інтереселор ші а вііторіълві патріеї ші а націеї. D. Бівло аъ zic ромънілор ла а. 1838: Дела о колонізаціе спънзърт соартеа пороаделор, пентрв къ еа біне ківзвіть ші біне пвсъ .лп лвкраре ва фі прічіна вnеї попвлаціі пóт ші .лтвървътате . . . .лпсъ dакъ .лп локвл вnеї пвперї .лп лвкраре .лпцелепте . . . ар лвкра чіпеваші кв вшърътате ші фъръ шір, атвнчї .лпсвш ачеле фачерї de біне с'ар .лптоарче спре пагъба ші а породелві колонізатор ші а породелві колонізат; пе.лпкредереа ар інтра де атвndóъ пърціле, кредітвл ар лipсі, ші чіне ціе? поате пражва .лпсвші ші вртвріле еї песокотіте ар вепі съ дърапене о царъ пе кареа врé чіпева съ о .лппалце шчл. шчл.“ Г. Б—.

TRANCILBANIA.

Сівіїв. .Лпалтвл к, к. цепераl-komando пріп вn .лпсвріс ал съв кв Np. 5015 din 24. Дек. 1844 тріміс М. Сале преасфінцітвлві Domn Ioan Lemeni епіскопвлві ромънілор гр. вніцї пофтеще а се арăта деосевіть мълцъмірe пърінтелві парох Moici Noak пентрв челе 200 кърцї de рвгъчвне тіпъріте кв літере латіне, пе каре сф. са ле дърві спре а се .лпвърці къте вна свть есетпл. ла фіекаре din доъле рецімепте ромънещі de граніцъ.

Клвж. Еселенціа Са D. епіскоп ром. католік Ніколае Ковач .лпкъ се .лпдвръ а дърві касеї сърачілор дела Клвж вна міе фіор. в. в, —

Хоцій de пъдвре. Erd. Hirадó аре вn артікол, .лп каре кореспондентвл съ плънце кв амъръчвне асвпра деселор пръдъчвні de пъдвре че фак сателе съкеці пе ла алте сате пропріетаре de пъдврї, кв каре прілежврі се .лптъмпіл ші оморврі мълте, прекът de кърvnd .лп 7 Іап. .лптре сателе Еплака ші Атіа. Кореспондентвл спвне фъръ котпліmент, къ съкеії ш'аъ пъстрат пъпъ астъзі натвра чеа хоцéась ші рапаче адъсъ din Сківіа, кънd еї .лпдатъ че се ведеа ліпсіці de храпъ, .лпкърцеа пе пътънтвл алтора, ръпеа ші депреда.

Chronică.

Репъвліка стателор din Nordamepіка. О фóіе америкапъ зіче: Стателе вніте de 40 апї .лпкоаче аъ кътпърат дела indianї аї лор вечінї 430 мії холде de пътънт кв 82 мії талерї; адекъ европепії п'аъ dат пе къте о холдъ пічї а сăта парте dінтр'вn талер америкап. Вezї ачеаста е спеквлаціе ші колонізаціе! —

Брітапіа маре. London, 15. Іапвaріе De кърvnd маї сосі ½ міліон талерї дела Кіна ка парте de трівът сокотіт .лп деспъгвбіреа енглезілор пентрв ръсвоівл че пертасеръ асвпра кінезілор. — .Лп Ірlandia de окамдатъ кавса репелвлві ръмасе ла о парте

ші ешіръ ла міжлок пепвоіелі релеціоасе. О парте din преоці се словозі прса адънк ля політікъ ші їатъ къ алції ле дъдъръ de лъкрь ля чеде вісерічещі. (Gaz. Бнів.)

Франца. Паріс, 17. Ian. Астъзі се адвнъ ші каса депвтацілор спре а і се чіті проіектъл de адресъ ка ръспвнс ла квънтъл короапеї. Проіектъл ръспвнсе деплін ла ашептъріле маіорітъцій. Аша dap десватеріле амвелор касе dін септъмъна ачеаста асігъръ пе гъверп de o маіорітате пътерпікъ ші стабілъ. Тот ля каса депвтацілор се есамінъ ші вп проіект de леце пептрь каселе de пъстрат. Къ мълть мълцъіере се авзіа спвндзсе, къ ля каселе de пъстрат ар авea 90 мій сърчіпарі ші мвнчіторі депвші къте дóъ свте франчі ші къ din тот Парісвл ар фі 170 мій пърташі депвіторі de сквшоаре.

(Journ. des Debats).

Спаніа. Madpid, 11. Ian. Сепатъл перчede a десвате планвріле реформеї. Чел маї мълт лъкрь ля dъ проіектъл ансестрърій клерълві ші a вісерічеї. — О dіспвтъ фервінте се ескі ля пітре міністеріь ші ля пітре впвл d. Егапа, каре мъстра пе гъверп къ свпт administрація de акъма с'ар фі ля пстреіпат възвндзсе дóъспрезече мій de авері паціопале.

Првсіа. Посен, 9. Ian. Пе кънd нічі гъверпвл нічі пвблікъл п'ар фі гъндіт ля Dъкатвл Посен се ля кордъ о рівалітате паціопалъ фоарте апріг ля пітре полопі ші цермапі, карея реещі din партеа магнаділор полопі къ прілежвл алецерій мъдълаторілор ла о пътърóсъ ансоціере екопомікъ, пе карея гъверпвл ар трацео бъкърос свпт а са контролъ. Къте фрекърі паціопале ля тоате пърціле. Пъпъ кънd ачестеа ші вnde вор еші?! —

(Dвпъ Gaz. Бнів.)

Рвсіа ші Полопіа. Петерсвърг, 9. Ian. Ля zioa de вотезвл Domnвлві се фъкъ ля капела ля пърътеаскъ церімопіе маре ші рвгъчвне de мълцъмітъ — ка тотdеавна — пептрь къ ла а. 1812 Рвсіа скъпасъ de інкърсіа франдозілор. Салве de твпърі ръсвна din тоате пърціле. — — Графвл Воропдов гъверпаторвл цепераl din Рвсіа пóъ ші Бесарабіа вnвл din чеї маї харнічі вървапі аї Рвсіеї есте депвміт комапdір цепераl пестe тоатъ армата рвсаскъ din Кавказіа ля контра черкезілор, іар фоствл комапdір цепералвл Naidхарт é рекіемат din ачел пост (към се зіче) ла рвгареа са фііпd болпав. Гъверпаторвл мілітар din Бесарабіа цепералвл Федоров é депвміт гъверпатор локоцііторіь, ля сь ка цеперал стъ тот свпт комапda Dлві Воропдов. О щіре імпортантъ ачеаста.

(Dвпъ Інвалідвл рвсеск).

ЦАРА РОМЪНЕАСКЪ.

Бъкърещі. ЛЯ 10. Ian. D-па м. ворпічеаса Елісавета Щірвеї dъdъ вп бал фрътос ла каре біпевоі а вепі ші М. Са Domnвл церей ші ля каре с'аў трас ші о лотеріе de маі мълт ка о міе білете пептрь фелібрі de овіекте фрътоасе че а dървіт кокоапеле ші кокопіцеле din Бъкърещі ля фолосвл ашезъмънтвлві de ляпъцетъра фетелор сермане, каре къ ачеаста къщігъ dóъ мій сфанці.

(Dвпъ К. ром.)

(Белетіп). 20 тошій але спіталвлві Сф. Пантелімон се dаў ля apendъ. Ноі, de ші кат тързіор, пофтім порочіре бвп ла ачеа apendзіре, пептрь-къ ля адевър ачел спітал мерітъ тоатъ спріжініреа ші ляпкрепътвл. Кърцепіа ші вна пазъ че възърът ноі ля спіталвл Пантелімон ар фаче чінсте орі къре спітал din Європа. Черчетъторівл се деспъгвещe къ чеea че вede аколо пептрь чеea че аў възът ля спіталвл сміптіцілор. — — Ля прівіпца челор карій се префак болнаві ші черь атестате фалсе dела medічі Domнвл церій порвпчі a се лва мъсврі маі есакте, іар гловa dіктатъ асвпра medічілор дътъторі de атестате мінчіпоасе ар фі къ тотвл вшоарь, dакъ пв с'ар ляцелеце de сіне, къ іпfамія пвблікъ ва фі мълт маі маре гловъ пептрь вній ка ачеіа. — — Ніще скітърі ярсетътоаре вedем фъкvндзсе ла лініа de карантіпъ de алвнгвл Dвнъреї. Се ва організа о флотілъ de 12 васе de Dвнъре армате вініпор спре a ляспъла респект орі кърві кътезътор de a вълка леціле карантіпещі. Ля ертареа рідікърії карантіпеї рвсещі деалвнгвл Прътвлві ля Бесарабіа чітім ля Белетінвл din Бъкърещі ачестеа:

Кътре сфатвл administратів ordinар.

Консвлатвл генерал ал Рвсіеї, прін потъ свпт No. 27. адвче ла а Ноастрь квпоіцпъ къ, din порвпка ямпърътещії Сале Мърірі, карантіпеле ашезате пе лініа Прътвлві сяў десфііпцат.

О асемепеа ляпкредере ля ашезъмънтвріле поастре челе сапітаре фііпd фоарте чінстіторе, Domnіа Ноастрь авем тоатъ ляпкредереа къ ангріжіреа ші страшніка прівігере a карантіпелор поастре се вор адъога, спре а се аръта ші de акъм ляпінте вредніче ачеї ЛЯпалте ляпкредері прін екзакта пъзіре a орвндвелілор ляптокміте. De ачеea порвпчім ка департаментвл требілор din пъвтрь, ля пітрь ляцелеџере къ D. овщескві інспектор ал карантіпелор, съ іа мъсврі ле вор сокоті маі прііпчоасе ля пітрь ачеаста.

Тот deodатъ порвпчім, dвпъ черереа Консвлатвлві, de аї се da регвлат щіпце лъмъріте асвпра стрії сапітаре, атът а църії, кът ші а провінціілор челор ляпвчіпате; ші de a се ляdатора dрегъторіле din Ібрвіла а ямпърътвлві асемепеа щіпце ші Віце-Консвлатвлві рвсеск din Галаці.

Dвмпеалві тареле ворпік ва адвче ла ляdеплініре ачеастъ а Ноастрь порвпкъ.

(Ертеаъ іскъліtра М. Сале).

Секретарвл Статвлві М. Бълеапв.

No. 26, апвл 1845. Іапваріе 11.

ANTIDOTЬ.

(Ертаре).

Nь въ скandалізаці de zica еспресіе D. меї, къ съ пь фіе ашa, къ вnъ сатъ въ пепéці сьв ачел артікъл пътеле, ші пь аці фі пътат о опорать чатъ, сьвскріindвъ, „тагша

вісерічаскъ, тілітъріаскъ ші чівілъ," че атѫта ꙟпсъmпіazъ кѫт пітіка. Аша Ларват а те погорѫ ла dѹел кѹ мерітатѹл бърбат, adекъ: пѹтеле лѹї ал пѹне кіар ꙟп възѹтѹл пѹблікѹлѹї, іаръ ал тъѹ ал рътъчіа, ꙟпсъmпіazъ а тъгълърі пре антагоністѹл тъѹ пре din dъръпт, аї фі сікарі, ші а те пітѹла dѹпъ пърецї, кѫnd ар вріа съцї ꙟпdрепте кроіта ловітѹръ ꙟп піепт; спѹпем, естъ ачеста характер роman? съ мерцем ші маї de парте, ші съ въ ꙟптръб ші алтеле, ꙟпсъ съ кѹвіне съ въ маї трімiт ꙟпаіnте ші ачеіа, къ еѹ de лок dѹпъ че ача скріптъ dела рѫѹл Dѫmбовіцеї еші афаръ, Dлѹї Гавра, челѹї че de астъ dатъ пепъ ꙟп кліпіта de фацъ пѹї ажѹпсъ тімпѹл съ се ласъ ла ръzбої de кondee, пѹсъї ѹпеле ꙟптребърї ла каре Dѹmпіалѹї ші авѹ бѹпътате ami deскопері ѹпеле ꙟппрежѹрърї, чемї ераѹ de требѹінцъ съ счіѹ, ші аша тъ пѹсъ ꙟп старе de а пѹтіа алкътѹі рѫndѹріле ачестіа, ѹnde маї de мѹлте орї воі ꙟпdрezпі а тъ провока ла D. Баріц 1) пентрѹ къ 'л счіѹ om de сентіment побіл, кареле пъртіпесче adевърѹлѹї, ші 'л ші спѹне ꙟп афаръ бѹкѹрос, de кѫте орї съ чере, 2) пентрѹ къ ла ѹпеле локѹрї аѹ ші ꙟпкѹрс Dѹmпіалѹї, ші пентрѹ ачеіа консчіенчіоzъ, ші маї ꙟпdемѫпатекъ мъртѹріе поте фі. — Акѹма dар маї ꙟптѫї въ ꙟптребѹ? Кѹ че рezon zісъръцї Dв. Dлор dела рѫѹл Dѫmбовіцеї деспръ еdіторіѹл dела Арad, къ ел е іѹбіторї de аржінт? къ пѹї пасъ de компромісії къ перde тімпѹл кѹ черте? De че Dв., de сѫптецї dрепцї, п'ацї жѹdекат: къ de ар фі ел іѹбіторї de аржінт, пѹ вар da колеле аша de лесне, чі ка чеї dела воі, ле ар da кѫте кѹ жѹмътате de сфанцѹ ѹпа; пар фі фъкѹт мѹлте спеzе каре пѹ ера ꙟпdаторат съ факъ, пентрѹ еzемплѹ съ въ трімітъ ꙟп пѹтеріа са кърціле акасъ; съ рескѹмпере — мъкар къ ваѹ рѹгат маї de мѹлте орї съї трімітецї франко — сѹте de епісторе dела пощъ, ші ръспѹнсѹріле de мѹлте орї ші кіар ꙟп тріаба Dв. франкірѹіте съ ві ле трімітъ; de чеї маї ентѹzіастацї ръчінстіта ѹнспръzечіме съ віо речінстіаскъ папої; съ факъ атѫта ꙟпкоче ші'п коло dърѹірї, атѹнчї кѫnd лѹї пімепіа ꙟп лѹме — прекѹм поі depре ачі, чеї че пе ꙟпторчем маї de мѹлте орї прела каса D. сале, ші кореспѹndем, тоте ачестіа форте біне ле счім — пічї кѫт е de ѹп філері ꙟї фаче ꙟп чінстъ. —

Еѹ пѹ афлѹ консеквенцъ ꙟп ворбеле Dв., ꙟптр'ѹп лок ꙟпферацї пре еdіторіѹл пострѹ кѹ іѹбіре de аржінт, ші тот аколо кѹ кѫтева лініі маї жос zічецї къ ꙟптрѹ adевър скріптеле ачеле ле dъ ефтін. Кѹм съ пот ачестіа пъръві ла олалтъ? — zічецї къ пѹї пасъ de компромісі. De пѹ іар пъса, фі ар ел ръспѹнс ла атѫтіа вътъмърї de ѹпії ші пъпъ ачі фъкѹте? Ел паѹ фост песімціторї, чі ꙟптрѹ adевър ка ѹп бърбат пефрікос, ші кѹ карактер непріхъпіт, de кѫте орї і съ арѹпкъ мъпѹша, фъръ de ꙟпфіорare прімі кіемаріа, тоте ловітѹріле ле счіѹ а віле ꙟппінце ꙟпdерепт, ші пепъ акѹма тот deаѹпа ка ѹп ꙟпвінгъторї шіаѹ цінѹт постѹл; ші Dв. чеї че форmацї чата псеodo шінкаілор din Ромѫпіа, каре маї ап кѹ непорочіре, dар ші кѹ рѹшіне въ съвѫршіръцї лѹпта, акѹма dѹпъ перdеріа процесѹлѹї, ші ачестіа черте іаръш лѹї ле інскріацї? ші кѫте тѹпсъ ші пъ расъ скорпіцї асѹпръї? Чіне е пъвълітор? dѫпсѹл, къ съ апъръ, аѹ чел че съ ꙟпкаеръ dъ пептѹї? Domпілор пѹ сѫптецї dрепцї! — Апої маї къ тъ ѹїтасъm съ въ маї спѹп чева: пі съ паре къ Dв. маї мѹлт іѹбіцї аржінтѹл; къ de пѹ ар фі аша атѹпчї Dв. вар фі фост рѹшіне а фаче атѫта тропоте пентрѹ ачел мікѹтел прец. — Че маре гаѹръ с'ар фі фекѹт ꙟп черіѹ, dіакъ пентрѹ біпеле пацієї, аѹ спре мішкаріа тітапічеї машіне, ачел 1½ de сфанцї circiter, че е destinat пентрѹ ѹп аша лѹкрѹ поъ тѹтѹлор плъкѹт, форте dръгълаш, ші мърецѹ, іацї фі ші опорат? саѹ мъкар ші трѫптіт ѹпdева ꙟп пороіѹ? — —

Съ мерцем маї depарте. De ѹnde щіцї Dв. къ бърбатѹл ачеста вріа съші плътіаскъ dъторііле? (пѹ счіѹ че ꙟпцълецецї ачі) dоръ сокотіцї кѹ кърціле Шінкаіо-Клаініане — —? Ѹїтацівъ ла ѹпі бърбъцї аї літератѹрії ромѫпе. Кѫnd сѫпт ꙟпстрімторацї, de пѹ маї счіѹ літерарічесче кѹ че съ се маї арате, ла че ворбе съ ласъ? Dігнітатіа бърбътіаскъ кѹм шіо ꙟпжосъск ловѫnd асѹпръші depрindеріле бабелор! — — Dлор пріа мѹлт гръіръцї — — —! Dар dіакъ Dѹmпіалѹї вар deклара 'паіntіа піамѹлѹї de omeni ꙟпръотъціцї, пепъ че пѹ ацї аръта ачаста? Dіакъ пѹ ацї щіѹт пепъ акѹма, съ щіцї барем de ачі паіnте: кѹмкъ бърбатѹл ачеста е ѹпѹл ꙟп локѹріле постре dінтръ чеї маї de чінстъ, кѹ вазъ паіntіа піамѹлѹї, мѹлт прецѹіт, мѹлт сокотіт, чел маї ꙟпфокат, (dар тотѹш кѹ кѹмпът) ші ревніторі націоналіст, кареле афаръ de ачеіа, къ de 32 апі кѹ adевъратъ dрагосте пъріптіаскъ пе кресче фії, пе прегътесче ꙟпвъцъторї, ші прін еї флорічелеле пацієї, афаръ zік de ачестіа, пріа інтересанте скріпте кѹ destѹлъ трѹdъ, ші пъкаz, прекѹм zічецї ꙟптръ (атърѫте) черте піле скоте ла лѹмінъ. — Пре ел орї кѫnd ꙟл веї черка, аѹ ꙟл афлі ꙟп міжлокѹл аѹzіторілор съї, повъцѹіndѹї спръ біне; аѹ ꙟл афлі акасъ (ші фортеарare орї ꙟп алт лок) лѫпгъ масъш скѹфѹndат ꙟп гръmеzіле de скріпте, ші adѫпчіт ꙟп кѹцете ла біпеле пацієї прівіторе, ші пъпъ ла dоъ треї оре dѹпъ міеzѹл попції; ші аша арare орї ꙟї ремѫпе тімп пентрѹ de а съ ръzбѹпа прін локѹрї de петречере. — Nѹ кредецї Dлор, пѹ бѫрфірецї ачелора, чі съ щіцї, къ маї кѹрѫnd съ поте ꙟптѫмпла, ка съ плътіаскъ ел dъторііле шіе пентрѹ скріптеле Шінкаіо-Клаініане фекѹте, de кѫт ꙟп контръ. — Апої че авецї D. а въ аmестека аколо, токма de ар ші траце чева фолос dѹпъ атѫтеа лѹпте гігантічесчї але сале? ші че ръѹ ар фі ачелѹ, токма de шар ші плъті dъторііле din къщігѹл остепелелор сале? Аѹ dоръ ачела е om de omenie, кареле ꙟші ꙟпшалъ кредіторії? Dв. ворбіnd ꙟп топѹл ачестѹ, віртѹтіа о погорѫръцї ла віціѹ. —

(Ва ѹрма.)

РЕDАКТОР: ГЕОРГІЕ БАРІЦ. EDITOR: IOAN ГЪТТ.